

**Kauderwelsch
Band 226**



Freitagsmoschee in Nizwa

Impressum

Heiner Walther

Omanisch-Arabisch – Wort für Wort

erschienen im REISE Know-How Verlag Peter Rump GmbH
Osnabrücker Str. 79, D-33649 Bielefeld
info@reise-know-how.de

© REISE Know-How Verlag Peter Rump GmbH

1. Auflage 2013

Konzeption, Gliederung, Layout und Umschlagklappen
wurden speziell für die Reihe „Kauderwelsch“ entwickelt
und sind urheberrechtlich geschützt.

Alle Rechte vorbehalten.

Bearbeitung & Layout
Layout-Konzept
Umschlag
Kartographie
Fotos
Druck und Bindung

Christine Schönfeld

Günter Pawlak, FaktorZwo! Bielefeld

Peter Rump (Titelfoto: Heiner Walther)

Iain Macneish

Heiner Walther; S. 96/97: Marcellina Defuns

WerbedruckGmbH Horst Schreckhase, Spangenberg

ISBN: 978-3-89416-715-8

Printed in Germany

Dieses Buch ist erhältlich in jeder Buchhandlung der BRD,
Österreichs, der Schweiz und der Benelux-Staaten. Bitte informieren
Sie Ihren Buchhändler über folgende Bezugsadressen:
BRD ProLit GmbH, Postfach 9, 35461 Fernwald (Annerod)
sowie alle Barsortimente

Schweiz AVA-buch 2000, Postfach 27, CH-8910 Affoltern
Österreich Mohr Morawa Buchvertrieb GmbH,
Sulzengasse 2, A-1230 Wien

Belgien & Niederlande Willems Adventure, **www.willemsadventure.nl**

direkt Wer im Buchhandel kein Glück hat, bekommt unsere Bücher
zuzüglich Porto- und Verpackungskosten auch direkt über
unseren Internet-Shop: **www.reise-know-how.de**.

Zu diesem Buch ist ein **AusspracheTrainer** erhältlich, auf
Audio-CD in jeder Buchhandlung der BRD, Österreichs, der
Schweiz und der Benelux-Staaten oder als **MP3-Download**
unter **www.reise-know-how.de**

Der Verlag möchte die **Reihe Kauderwelsch** weiter ausbauen
und **sucht Autoren!** Mehr Informationen finden Sie unter
www.reise-know-how.de/rkh_mitarbeit.php

Kauderwelsch

Heiner Walther

Omanisch-Arabisch

Wort für Wort



REISE KNOW-HOW
im Internet
www.reise-know-how.de
info@reise-know-how.de

*Aktuelle Reisetipps
und Neuigkeiten,
Ergänzungen nach
Redaktionsschluss,
Büchershop und
Sonderangebote
rund ums Reisen*



Kauderwelsch-Sprechführer sind anders!

Warum? Weil sie Sie in die Lage versetzen, wirklich zu sprechen und die Leute zu verstehen.

Wie wird das gemacht? Abgesehen von dem, was jedes Sprachbuch bietet, nämlich Vokabeln, Beispielsätze etc., zeichnen sich die Bände der Kauderwelsch-Reihe durch folgende Besonderheiten aus:

Die **Grammatik** wird in einfacher Sprache so weit erklärt, dass es möglich wird, ohne viel Paukerei mit dem Sprechen zu beginnen, wenn auch nicht gerade druckreif.

Alle Beispielsätze werden doppelt ins Deutsche übertragen: zum einen **Wort-für-Wort**, zum anderen in „ordentliches“ Hochdeutsch. So wird das fremde Sprachsystem sehr gut durchschaubar. Denn in einer fremden Sprache unterscheiden sich z. B. Satzbau und Ausdrucksweise recht stark vom Deutschen. Ohne diese Übersetzungsart ist es so gut wie unmöglich, schnell einzelne Wörter in einem Satz auszutauschen.

Die **Autorinnen** und **Autoren** der Reihe sind Globetrotter, die die Sprache im Land selbst gelernt haben. Sie wissen daher genau, wie und was die Leute auf der Straße sprechen. Deren Ausdrucksweise ist nämlich häufig viel einfacher und direkter als z. B. die Sprache der Literatur oder des Fernsehens.

Besonders wichtig sind im Reiseland **Körpersprache, Gesten, Zeichen** und **Verhaltensregeln**, ohne die auch Sprachkundige kaum mit Menschen in guten Kontakt kommen. In allen Bänden der Kauderwelsch-Reihe wird darum besonders auf diese Art der nonverbalen Kommunikation eingegangen.

Kauderwelsch-Sprechführer sind keine Lehrbücher, aber viel mehr als Sprachführer! Wenn Sie ein wenig Zeit investieren und einige Vokabeln lernen, werden Sie mit ihrer Hilfe in kürzester Zeit schon Informationen bekommen und Erfahrungen machen, die „sprachlosen“ Reisenden verborgen bleiben.

Inhalt

Inhalt

- 9 Vorwort
- 11 Hinweise zur Benutzung
- 14 Land & Sprache
- 16 Landkarte Oman
- 18 Umschrift & Aussprache
- 22 Wörter, die weiterhelfen

Grammatik



- 26 Hauptwörter (Substantive)
- 35 Eigenschaftswörter (Adjektive) & Farben
- 40 Sätze ohne Verben (Nominalsätze)
- 41 Dieses & Jenes
- 43 Persönliche Fürwörter
- 44 Besitzanzeigende Fürwörter
- 46 Scheinverben
- 50 Steigern & Vergleichen
- 53 Verben und Zeiten
- 66 Wem? oder Wen?
- 67 Bindewörter (Konjunktionen)
- 69 Verhältniswörter (Präpositionen)
- 72 Fragen
- 75 Verneinung
- 78 Auffordern
- 81 Zahlen & Zählen
- 89 Zeit & Datum
- 95 Maße & Gewichte

Konversation



- 96 Kurz-Knigge
- 103 Begrüßen & Verabschieden
- 108 Omanische Namen
- 110 Anrede

113	Bitten, Danken, Wünschen
115	Das erste Gespräch
118	Floskeln & Redewendungen
123	Omanische Sprichwörter
124	Unterwegs
133	Übernachten
136	Essen & Trinken
145	Familie
147	Zu Gast sein
151	Religion
154	Kaufen & Handeln
157	Fotografieren
159	Auf der Bank
160	Auf der Post
162	Telefonieren
163	Internet
164	Behörden
166	Krank sein
169	Toilette
170	In der Wüste und im Gebirge
172	Dringende Hilferufe



Anhang

174	Wörterliste Deutsch – Omanisch-Arabisch
183	Wörterliste Omanisch-Arabisch – Deutsch
192	Der Autor

Buchklappe	<i>Zahlen, Lautschrift & Abkürzungen</i>
vorne	<i>Nichts verstanden? – Weiterlernen!</i>
	<i>Die wichtigsten Floskeln und Redewendungen</i>
Buchklappe	<i>Die wichtigsten Fragen & Sätze</i>
hinten	<i>Die wichtigsten Fragewörter, Richtungsangaben</i>
	<i>& Maßangaben</i>